

最新活动消息

2019年11月

★因为活动日程或内容有可能发生变化，
所以请您在参加活动之前亲自与主办方确认。

广岛市的活动

国际交流活动

姐妹・友好城市纪念活动 檀香山日

しまい ゆうこうとし ひきねん イベント ホノルルの日

日期：11月5日（周二）

时间：18:30～20:20（前500名预约者，入场免费。）

地点：JMS アステールプラザ中ホール（阿斯特广场里的大厅）

交通：乘坐 24 号巴士到加古町下车徒步 2 分钟。

费用：免费入场

节目：纪念仪式、夏威夷吉他家杰夫・奥霍的音乐会、夏威夷舞表演等。

咨询：公益财团法人广岛和平文化中心 国际部国际交流・协力课 电话：082-242-8879

■ 举办夏威夷音乐的现场演奏以及呼拉舞表演，品尝夏威夷咖啡等活动。



2019年第20届国际艺术节

だい かいこくさい フェスタ 2019

有讲座、文化和信息交流会、研讨会、国际美食摊位等等！为庆祝活动20周年，将由6个团体进行舞台表演。您可以欣赏来自亚洲、非洲、南美等世界各地的传统舞蹈和音乐表演。节日的一些活动需要预订。

预订将于10月15日（周二）开始受理。

最后一页有详细的活动信息介绍，请阅览！

日期：11月17日（周日）

时间：上午10:00～下午4:00

地点：广岛国际会议场・和平纪念公园・和平大道绿化带

（広島県広島市中区中島町1-2）

交通：① 从广岛站南口乘坐开往吉岛方向的公交车，在和平纪念公园站下车。

② 从广岛站南口乘坐经由纸屋町开往广岛港（宇品）方面的电车，在「中電前」站下车步行约10分钟。或者从广岛站南口乘坐开往广电西广岛（己斐）方面・江波方面・广电宫岛口方面的电车，在「原爆ドーム前」站下车，步行约10分钟。

咨询：（公益财团法人）广岛和平文化中心 国际部国际交流・协力科

082-242-8879，电子邮箱：internat@pcf.city.hiroshima.jp



神乐表演**广岛县民文化中心「广岛神乐」定期公演**

ひろしまけんみんぶんか ひろしまかぐら ていきこうえん
広島県民文化センター「広島神楽」定期公演

日期： 11月6、13、20、27日，12月4、11、18、25日。（每周三）

时间： 19:00~20:45（18:00 开场）

地点： 广岛县民文化中心（広島県民文化センター）

交通： 从市内电车的「紙屋町西」站或「本通」站下车步行3分钟。

费用： 1,200 日元（含税、全无坐号。门票将于演出当天的下午5点40分开始在该中心出售。）

★门票在县民文化中心购买，演出当日下午5:40开始发售。你必须先得到一个号码才能买票。下午4:30开始在文化中心（1楼，大堂）发号码。没有预售票。

咨询： 广岛县民文化中心（広島県民文化センター） 电话 082-245-2311

面向外国游客的夜神乐公演

よ かぐらこうえん
夜神楽公演

日期： 11月2、9、30日（周六）

时间： 19:00~19:45（18:30 开始入场&开始售票）

19:45~对神乐团的提问，拍照

地点： YMCA 国际文化厅（广岛市中区八丁堀 7-11）

交通： 在立町电车站下车徒步约3分钟

费用： 一般 1000 日元，团体 800 日元，学生 500 日元，3岁以下免费（坐大人腿上）

★演出当天下午6:30开始在此馆售票。没有预售票。

咨询： 广岛翻译&观光导游协会 电话：080-3731-4804（上午10:00~下午5:00）

<http://www.hiroshima-kagura.com/>（英文）

缩景园活动**缩景园**

开园时间：（4~9月）套优惠购物券价格是9:00~18:00

（10~3月）9:00~17:00

交通： 乘坐广电白岛线市内电车，在縮景園前站下车，步行5分钟。

入园费： 成人 260 日元 高中/大学生 150 日元

小学/中学生 100 日元

11月3日（节日）：入园免费

11月1~7日：65岁以上和学生入园免费

咨询： 縮景園 电话：082-221-3620

网址：<http://shukkeien.jp/>

菊展

きっかてん
菊花展

期间： 11月1日（周五）~10日（周日）

赏菊茶会 きくみ ちゃかい 菊見茶会

时间：11月3日（周日）10:00～15:00

费用：1400 日元

※11月3日入园门票免费

枫叶观赏茶会

枫叶茶会 ちゃかい もみじ茶会

时间：11月10日（周日）9:30～15:00

费用：茶道费用。

枫叶活动 もみじまつり

期间：11月22日（周五）～12月1日（周日）

其他活动

每个月带「6」的日子让我们跟原爆幸存者聊天吧！

「6」のつく日 ひ かつり べ 語り部さんとお話ししよう！ はな

这不是讲座，是与原子弹爆炸幸存者的普通交流。你可以在每月的6日用英语与原子弹爆炸幸存者交流。

时间：每月的6日，16日，26日的11:00～17:00 证言：① 13:00 ② 15:00

地点：Social Book Café ハチドリ舎，中区土桥町

交通：在土桥下车，步行5分钟

费用：免费入场 ☆ 需要每人至少购买一杯饮品

咨询：Social Book Café ハチドリ舎 电话：082-576-4368 邮箱：hachidorisha@gmail.com

★ Social Book Café ハチドリ舎 ★

开放：周三、周四和周五：下午3点到晚上11点

周六，周日，节假日：上午11点到午夜

每月6日、16日和26日：从上午11点开始营业。

休息：周一和周二

广岛城大菊花展

ひろしまじょうだいきっかてん

広島城大菊花展

日期：10月26日（周六）～11月10日（周日）

时间：平时 10:00～16:30

第一天 10:30～16:30 最后一天 10:00～16:00

地点：广岛市 広島城二の丸（第二层围墙）・三の丸（第三层围墙）

费用：入场免费

交通：①从JR「广岛駅」乘坐观光巴士（橙色路线或柠檬路线），在广岛城（护国神社前）下车步行6分钟。

②从JR「新白島駅」步行约10分钟。

咨询：広島祭委員会 TEL 082-554-1813 Email: kankou-2@hiroshima-navi.or.jp

广岛拉面广场 2019

ひろしまラーメンスタジアム 2019

来自日本各地的知名拉面店汇集于广岛。

日期: 11月2日(周六)~4日(周一)**时间:** 10:30~20:00**地点:** 广岛祇园 AEON MALL**交通:** JR 下祇园站下车 (JR 可部线)**费用:** 免费入场

拉面券: 800 日元 1 碗

咨询: 执行委员会 082-253-1010 (工作日的 10~18 点)**2019 留学生会馆活动**

2019 留学生会馆まつり

一年一度最大的活动。有日语演讲比赛、世界各国的音乐和舞蹈表演、销售留学生祖国的食物等等。

日期: 11月3日(周日)**时间:** 10:00~15:00**地点:** 广岛市留学生会馆**交通:** 从 JR 广岛站 (南出口) 步行 8 分钟。**门票:** 免费**咨询:** 广岛市留学生会馆 082-568-5931, 电子邮箱: i-house-hiroshima@oken-co.jp**大亥之子祭祀活动**

大イノコ祭り

亥之子节是日本传统的以祈求生意兴隆和身体健康的节日。

日期: 11月3日(周日)和4日(周一)**时间:** 11:00-20:00 (3日); 11:00-19:30 (4日)**地点:** 中区袋町公园**交通:** 从袋町公园路面电车站步行 5 分钟。**咨询:** 执行委员会 082-545-7611**广岛港集市 (Marche)**

ひろしまみなとマルシェ

您可以购买和品尝当地种植的新鲜蔬菜和其他食品。

日期: 10月6、20日**时间:** 8:00~14:00**地点:** 广岛港ターミナル (始发站) 旁边的广场 (广岛市南区宇品海岸 1-13-13)**交通:** 乘坐开往广岛港 (宇品) 的市内宇品线电车 1 号线, 3 号线或者 5 号线在终点站下车。**咨询:** ひろしまみなとマルシェ事務局 TEL 082-255-6646**体验传统日语****和游学**わゆうがく
和遊学**日期:** 11月10日(周日)**时间:** 11:00~16:00**地点:** 广岛市文化交流会馆 4 楼**交通:** 从加古町巴士站 (24 路巴士) 步行 2 分钟。**门票:** 免费**活动内容:**

穿和服体验: 2000 日元

抽水游戏：1000 日元
 用熊野刷做新年装饰：1000 日元
 抹茶体验：1000 日元
 用传统的绳子做手机链：1000 日元
 折纸：免费
 制作和果子：2000 日元
 还有和服跳蚤市场等丰富多彩的活动。
 咨询：广岛市文化交流会馆 082-243-8881，电子邮箱：info@h-bkk.jp

广岛文化之夜：武士秀

日期：11月10、17、24日

时间：18:00~19:00

★ 售票 & 开场时间：17:45 ~

地点：广岛市中区新天地 1-20 广岛帝剧会馆 4 楼

交通：八町堀路面电车站步行 3 分钟

门票：初中生以上 2,000 日元，

小学生以下 1,000 日元

◇3 岁以下免费

◇含一杯饮料和食品

咨询：Facebook：<https://www.fb.com/Hiroshima-Cultural-Night-152074255488> 093/

广岛灯饰 2018 ひろしまドリミネーション 2019

日期：2019 年 11 月 15 日~2020 年 1 月 3 日

时间：点灯时间 17:30~22:30

地点：广岛市 和平大街南北绿地帯 其他地方

交通：乘坐路面电车或巴士前往广岛市中心。

咨询：广岛点灯执行委员会 电话：082-554-1813 主页：<http://www.dreamination.com/>

▣ 开幕式将于 11 月 15 日举行。

游行 - 从下午 5:00 开始/点灯仪式和音乐会 - 从下午 5:50 开始

▣ 游行将沿着和平大街。 广岛水晶广场大楼（中区中町）前

胡子大祭 えびすたいさい（胡子大祭）

胡子大祭是在广岛举办的活动中最大的活动之一。销售吉祥物，还有食品摊位等。主要活动将于 20 日举行。

日期：11 月 18 日~20 日

时间：10:00 - 22:00（主要活动将在晚上举行）

地点：广岛市 胡子神社一带

交通：从 JR 广岛站乘坐市内电车或巴士，到「胡町」下车。

咨询：胡子神社 电话：082-241-6268

主页：<http://www.ebisu.or.jp/>

千钟茶论（茶道沙龙） 千鐘茶論

在茶亭品抹茶吃日式点心，体验茶道。

日期：11 月 20 日、12 月 18 日、1 月 15 日、2 月 19 日、3 月 18 日

时间：13:30~15:00

地点：广岛电铁本社千钟亭（中区东千田町）

交通：在广岛电铁本社站下车。

费用：1000 日元

预约：请打电话预约（电话：080-6306-5269）。参加人数仅限于前 20 名。

咨询：达人俱乐部(Tatsujin Club) 080-6306-5269

广岛国际电影节 2019

ひろしまこくさいえいがさい
広島国際映画祭2019

日期：11月22日～24日

地点：① NTT Cred Hall（中区基町 Cred-Pacela, 11楼），
② 中区基町 广岛市电影文化图书馆（广岛市电影院和视听图书馆）
③ 西区横川町，横川电影院

交通：

- ① NTT Cred Hall：在「纸屋町东」或「纸屋町西」下车。
- ② 电影文化图书馆：在「纸屋町西」或「县厅前」下车步行5分钟。
- ③ 横川电影院：在横川站下车步行5分钟

门票：一般一日票：预售票 1,500 日元 指定席一日票：预售票 2,000 日元

咨询：广岛国际电影节事务所 电话：082-228-5226（平日上午10点到下午6点）

邮箱：info@hiff.jp 主页：http://hiff.jp

威风堂堂 古典乐在广岛

いふうどうどう
威風堂々クラシック in Hiroshima

由广岛出生的，著名的大阪交响乐团桂冠指挥家大植英次先生策划的音乐会。

时间：11月30日（周六）和12月1日（周日）

日程安排：每场比赛将在开始前30分钟开放。

日程表：♪ 每场开场前30分钟入场

🍷 11月30日（星期六）

- | | |
|-----------------|---------------------------------|
| ① 10:30 ~ 11:10 | JMS Aster Plaza（中区加古町） |
| ② 11:50 ~ 12:50 | 福屋广岛站前店 6楼的广场 |
| ③ 13:30 ~ 14:20 | JR 广岛站南口地下广场 |
| ④ 14:50 ~ 15:40 | CLiP 广岛(中区 Higashi-Senda-machi) |
| ⑤ 17:10 ~ 18:00 | 广岛县立美术馆 |

🍷 12月1日（星期日）

- | | |
|-----------------|--------------------------------|
| ① 9:40 ~ 10:35 | 旧日本银行广岛分店 |
| ② 10:50 ~ 11:45 | 地下街シャレオ中央广场 |
| ③ 12:15 ~ 13:05 | 广岛县立美术馆 1楼大厅 |
| ④ 13:35 ~ 14:30 | 中国电力株式会社本社 1楼大厅， |
| ⑤ 16:30 ~ 17:30 | 广岛丽嘉皇家酒店 1楼 |
| ⑥ 18:00 ~ 20:30 | 广岛文化学院 HBG 大厅（门票 1000 日元，自由席位） |

费用：入场免费

★但是 广岛文化学院 HBG 大厅 门票 1000 日元（自由席位）

售票处：EDION 广岛本店（东侧大楼 9 楼）、福屋百货（广岛站）、JMS Aster Plaza、各区民文化中心、
ticket pia (0570-02-9999; P-code:162-457)。

咨询：执行委员会 电话：082-244-0750 主页：https://12dodo.com

身体秘密大冒险 in 广岛

からだのひみつ^{だいぼうけん}大冒険 in Hiroshima

日期：2019年12月27日～2020年1月9日

时间：10:00～17:00 16:30 之前入场。

地点: 广岛市中小企业会馆(西区商工中心)

交通: 从 JR 新井口站或广岛电铁商工中心入口站步行 10 分钟。

门票:

- ┌ 当日票: 一般(中学生以上): 1400 日元 3岁~小学生: 1000 日元
- └ 售票处: 会馆窗口、7-Eleven、Lawson、Ticket Pia、E+
- ┌ 预售票: 一般(中学生以上): 1200 日元 3岁~小学生: 800 日元
- └ 12月26日前出售预售票。
- └ 售票处: 7-Eleven、Lawson、Ticket Pia、E+、Edion 广岛(东侧大楼9F); 门面票: 展厅,

咨询: 中国新闻企画服务 082-236-2244 (平日 9:30~17:30)

第 39 届广岛国际和平马拉松 だい かい ひろしま こくまいへいわ 第39回ひろしま国際平和マラソン

日期: 11月3日(周日)

时间: 8:30~9:35 交付参赛号
8:50~健康确认(50岁以上)
9:45~开幕式

地点: 广岛可口可乐体育场(コカ・コーラボトラーズ日本 广岛体育场)

交通: 乘坐3号或8号巴士到「観音マリーナホップ」或「広島ヘリポート」方向在「総合グラウンド入口」下车

路程: 儿童路程(1公里) 初学者路程(5公里)
 挑战者路程(10公里) 轮椅路程(5公里)

资格: 小学生以上

参加方法: 报名将在8月1日(周四)开始接受在线报名。

当参加者达到12,000人时, 报名截止。

费用:

	成人& 大学生	高中生	中学生	小学生
儿童路程	¥2,500	¥1,500	¥1,500	¥1,000
初学者路程	¥3,000	¥1,500	¥1,500	¥1,000
挑战者路程	¥4,000	¥2,000		
轮椅路程	¥3,000	¥1,500	¥1,500	

咨询: 广岛国际和平马拉松事務局 电话: 082-234-4679 (平日9:30 ~ 17:30)

网址: <https://www.hiroshima-marathon.com/>

在宫岛举行的活动

宫岛活动的详情请点击下面宫岛观光协会的网页:

<http://visit-miyajima-japan.com/zht/>

交通: 乘坐 JR 山阳本线在宫岛口站下车, 或者乘坐广电路面电车宫岛线在宫岛站下车, 之后乘船。

神社门票: 成人和大学生: 300 日元

高中生: 200 日元,

初中和小学生：100 日元

严岛大佛不动明王柴灯护摩祈愿法事

いづくしまだいぶつどうみょうおうさいとうごまきがんほうよう
嚴島大仏不動明王柴灯護摩祈願法要

柴灯护摩法事后，下午 2 点左右开始举办赤脚踏火的「渡火活动」仪式。还可以自己体验。

日期：11 月 3 日（周日）

时间：13:00 ～

地点：宫岛 大願寺

咨询：大願寺 TEL 0829-44-0179

里千家献茶式

うらせんげけんちやしき
裏千家献茶式

日期：11 月 6 日（周三）

地点：宫岛 大願寺

咨询：大圣院 TEL 0829-44-0111

表千家献茶式

おもてせんげちやしき
表千家茶式

日期：11 月 13 日（星期三）

地点：严岛神社 能舞台

咨询：严岛神社 0829-44-2020

大圣院 跨火节

大聖院 火渡り式（秋の大祭）

秋季祭日，赤脚踏火祈祷无病无灾。

日期：11 月 15 日（星期五）

时间：上午 11:00～

地点：大圣院

咨询：大圣院 0829-44-0111

大圣院 枫叶节

大聖院 もみじまつり

展出寺庙珍品、西藏佛像等。

日期：11 月 16 日（周六）～24 日（周日），

时间：8:00～17:00

地点：大圣院

荒胡子神社例祭

あらえびまじんじやれいさい
荒胡子神社例祭

阿拉比苏神社一年一度的节日

日期：11 月 20 日（星期三）

时间：11:00～

地点：荒胡子神社

咨询：严岛神社 0829-44-2020

长滨神社例祭

ながはまじんじやれいさい
長濱神社例祭

在长滨神社举行的年度节日

日期: 11月20日(星期三)

时间: 11:00~

地点: 长滨神社

咨询: 严岛神社 0829-44-2020

西藏护摩法要 チベット護摩法要

日期: 11月23日(周六)

时间: 13:00~

地点: 大圣院

咨询: 大圣院 0829-44-0111

国际艺术节 2019

11.17 周日

10:00 ~ 16:00

免费参加

可以愉快地体验日本和世界各国文化♪

广岛国际会议场、和平公园周边

★日本文化体验

(穿和服和插花体验需要提前预约。)

★其他活动



你有什么困难吗？

- 外国人签证免费咨询会
- 生活咨询处的介绍
- 日语教师介绍展

正在举办中！

还有世界各国的
美食摊♪



国际协力科的义卖会，
有民间工艺品等



世界的音乐和舞蹈
~大地的节拍、活跃的节奏~

有 6 个团体演出！



主 办：(公财)广岛和平文化中心 (国际部国际交流·协力科、国际会议场)

联合主办：独立行政法人国际协力机构 (JICA) 中国中心、(公财)广岛和平文化中心、广岛市

咨询处：(公财)广岛和平文化中心 国际部 国际交流·协力科

电话 (082)242-8879 传真 (082)242-7452

邮箱：internat@pcf.city.hiroshima.jp

主页：http://www.pcf.city.hiroshima.jp/ircd/

Facebook (脸书)：https://www.facebook.com/international.festival.hiroshima/